

31987D0267

L 134/1

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

22.5.1987

ROZHODNUTÍ RADY

ze dne 28. dubna 1987

o uzavření Úmluvy mezi Evropským hospodářským společenstvím a Rakouskou republikou, Finskou republikou, Islandskou republikou, Norským královstvím, Švédským královstvím a Švýcarskou konfederací o zjednodušení formalit ve zbožovém styku

(87/267/EHS)

RADA EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství, a zejména na článek 113 této smlouvy,

s ohledem na doporučení Komise,

vzhledem k tomu, že uzavření úmluvy s Rakouskem, Finskem, Islandem, Norskem, Švédskem a Švýcarskem s ohledem na zavedení jednotného správního dokladu, nahrazujícího současná prohlášení, v obchodu mezi Společenstvím a těmito zeměmi, jakož i mezi těmito zeměmi samotnými, musí umožnit zjednodušení formalit v tomto obchodu; že je proto vhodné uzavřít takovou úmluvu;

vzhledem k tomu, že tato úmluva spadá do rámce akcí, navazujících na společné prohlášení ze setkání ministrů členských států Společenství, států Evropského sdružení volného obchodu (ESVO) a Komise v Lucemburku dne 9. dubna 1984, vyjadřující jejich politickou vůli rozšířit spolupráci mezi Společenstvím a těmito zeměmi „s cílem vytvořit dynamický evropský hospodářský prostor s přínosem pro jejich země“;

ROZHODLA TAKTO:

Článek 1

Úmluva mezi Evropským hospodářským společenstvím a Rakouskou republikou, Finskou republikou, Islandskou

republikou, Norským královstvím, Švédským královstvím a Švýcarskou konfederací o zjednodušení formalit ve zbožovém styku se schvaluje jménem Společenství.

Znění úmluvy se připojuje k tomuto rozhodnutí.

Článek 2

Společenství bude zastoupeno ve smíšeném výboru uvedeném v článku 10 úmluvy Komise, za účasti zástupců členských států.

Článek 3

Předseda Rady uloží akty podle článku 17 úmluvy ⁽¹⁾.

V Lucemburku dne 28. dubna 1987.

Za Radu

předseda

P. DE KEERSMAEKER

⁽¹⁾ Datum vstupu úmluvy v platnost zveřejní Generální sekretariát Rady v Úředním věstníku Evropských společenství.